



ශ්‍රී ලංකා

ප්‍රජාතාන්ත්‍රික සමාජවාදී ජනරජයේ
පාර්ලිමේන්තුව

1981 අංක 72 දරන

වැට්ටිලි කරමාත්ත සේවකයන්ට
දීමතා පතන

[සහතිකය සටහන් කළේ 1981 නොවැම්බර් මස 19 වන දින]

ආණෙලුවේ තියමය පරිදි මුද්‍රණය කරන ලදී

1981 නොවැම්බර් මස 20 වැනි දින ශ්‍රී ලංකා ප්‍රජාතාන්ත්‍රික සමාජවාදී ජනරජයේ
ගැසට් පත්‍රය II වන කොටසේ අනිරේකියක් වශයෙන් පළ කරන ලදී.

ශ්‍රී ලංකා උත්සේ මුද්‍රණ දෙපාර්තමේන්තුවේ මුද්‍රණය කරන ලදී

කොළඹ රජක්‍රී ප්‍රකාශක කාර්යාලයෙන් පිළි ඇති ලෝගය ඇත

1981 අංක 72 දරන වැමිලි ක්රමාන්ත සේවකයන්ට දීමනා පනත

[සහතිකය සටහන් කලේ 1981 තොවුම්බර් මස 19 වන දින]

ଆଜି. ଦି. — କ୍ର. 27/80.

වැඩිල් ක්රිතින් නා සේවකයන්ට දීමිනා ගෙවීම් සදහා සහ රිට සම්බන්ධ යෝ ආසුජාංගක කරුණු සදහා මියේවිභාන සළයුස්වීම් ප්‍රතිස වූ පනතකි.

తీ ८-కి ప్రశ్నలు నీకి జమా తల్లి ఈ నవరచయే ఆద్రెస్‌లోనే భూత తిజిన్ లేణే ప్రాబల్యము లేకి:—

1. මේ පතන 1981 අංක 72 දරන ව්‍යවලි කිරීමෙන්තු සේවකයන්ට දීමනා පතන යනුවෙන් දැනුවත්තු ලබන අකර සාසරි පෙනුයෙනි පළ කරනු ලබන තියමයක් මගින් අමාත්‍යවරයා විසින් තියම කරනු ලබන (මෙහි ලින් මතු තියම්තින දිනය " යනුවෙන් දදහන් කරනු උත්ත) දිනයක පිට එය තියන්ම්ක විය යුතු ය.

ପ୍ରତିଷ୍ଠାନି ଶୁଣି
ଯା କ୍ଷେତ୍ରରେ ଅଛି
ଲକ୍ଷ ଦିନାଙ୍କ

2. ଏତେ ଅନନ୍ତେ କୁଦୟ ଅଧିକୁ, କୋମାଲିଙ୍ଗରିଜ୍ ପିରକୁ ନୀଳ ବିଲବିରକୁ ଶିଖ ନୀଳ ବଳିକୁ ଯ.

କେ ପନ୍ଥ
ଦୟାଲୁମିତି

- (அ) கே' விலீமே சுக நித்திபாடுநாய கிரிமே கர்மாந்தாயெனி ;
 (ஆ) ரெர் விலீமே சுக நித்திபாடுநாய கிரிமே கர்மாந்தாயெனி ;
 (இ) போல் விலீமே கர்மாந்தாயெனி ;
 (ஈ) கொகோவு, கர்ட்டிலிங் சுக டித்திரிச் விலீமே சுக நித்திபாடுநாய கிரிமே கர்மாந்தாயெனி ;
 (உ) கூர்ட் கர்மாந்தாயெனி ; சுக
 (ஊ) டித்திகோல் கர்மாந்தாயெனி

වැඩිලි කර්මාන්ත සේවකයන්ට සහ සේවකයන් සම්බන්ධයන් අදාළ විය යුතු අතර, වැඩිල්ලේ ප්‍රමාණය නොත්තා ම වන වගන්තිය යෙන් සඳහන් දීමෙන් වළඳ එස් සේවකයන්ට හිමිකම් තිබිය යුතු ය.

4. 3 වන වැන්තියෙහි සඳහන් සේවකයන්ට වේ පානක යටතේ
යම් දීමනා ගෙවීමට සහ ගෙවීම සම්බන්ධයෙන්, ඒ ගෙවීම්, අදාළ පති
පාලක සහාය විසින් කරන ලද නීරණයක් මගින් ගෙවිය යුතුව
ඇත්තාත් මෙන්, පතිපාලක සහ ආයුර්ධනයේ විධිවිධාන අදාළ විය
යුතු ය.

ඇතුම් දීමන
සලිංහ් ධියෙන්
පැවි පාලක සහ
භාෂ්‍යතාලෝ
විවිධීන
අදාළ විය
ඳුන් බට.

5. (1) 3 වන විභාශ්‍යීයක් සඳහන් කටයුතු හෝ වැඩිගෙයක සේවක යන්ට ගෙවිය යුතු හෝ ගෙවිය නැති යම් දීමනාවක් ගැසට පත්‍රයෙක් ප්‍රති කරනු ලබන තියමයක් මෙහින් අමාත්‍යවරයා විසින් තිශ්වය කළ යුතු හි.

ଅତିଃନାକପରିକ୍ଷା
ଶିକ୍ଷିକ୍ଷୀ ଦେଖନୁହି
ନୀଇଁରେଇ ଏହି
ମନ୍ଦିର କିମ୍ବି

- (2) ගෙයි පත්‍රයෙහි තදනත්තරව පල කරනු ලබන නීයමයක් මිනින්, අමාත්‍යවරයා එසින් (1) වන උපවශ්‍යත්වීයනි නිශ්චිත කරන දේ ප්‍රමාණය වෙනස් කරනු ලැබිය නැංවා.

මධ්‍යම යම්
ලිඛිත තිබුණ
ඇතුළු
පදනම් ව
දායා
මේ පාඨ
ප්‍රජාත්‍යාග ය
ත්‍රියාද මූල
ප්‍රජා මෑත.

සේවී
යෝගීයන්
විසින් එකිනෙ
පවත්තියෙන
යාම.

6. වෙනත් යම් ලිඛිත තිබුණ හෝ වාචික, ලිඛිත, ප්‍රකාශන හෝ ගම්මාන යම් සේවී තියුණ් නීතිප්‍රමාණ හෝ දැම්ම සඳහන් ව ආත ද ගම් පනතේ විධිවිධාන බලාත්වින හා තියුණ් මක විය යුතු අතර, ඒ අනුව මේ පනතේ විධිවිධාන සහ එවැනි වෙනත් තිබුණ හෝ හිටුප්‍රමාණ විධිවිධාන අතර යම් ගුවුමක් හෝ අනුතුකුලකාවයක් ආති විශිෂ්ට එම අනුතුකුලකාවයේ ප්‍රමාණයට මේ පනතේහි විධිවිධාන එම අනෙක් තිබුණ හෝ හිටුප්‍රමාණයෙහි විය යුතු ය.

7. (1) 3 වන වෙනත් තියෝ දක්වා ඇති කිසියම් කර්මාන්තයක සේවකයාගේ සේවීයෝජක විසින් ඒ කර්මාන්තයෙහි සේවයේ තියුණ් නොව ඇති සේවකයන් සම්බන්ධයෙන්—

(අ) සේවයෙහි තියුණ් නොව ඇති එක් එක් සේවයාගේ නාම;

(ආ) ඒ එක් එක් සේවකයා විසින් ඉටු කරනු ලබන වැඩ වර්ගය;

(ඇ) මේ පනතේ විධිවිධාන අනුව එම සේවකයාට ගෙවනු ලබන මූදල් ප්‍රමාණය

පෙන්තුම් කරන වැඩනාවක් එම කර්මාන්තය පවත්වාගෙන යනු ලබන ස්ථානයෙහි තබාගෙන පවත්වාගෙන හා යුතු ය.

(2) සේවීයෝජකයක වශයෙන් (1) වන උපවහන්තිය යටතේ වාර්තාවක් පවත්වාගෙන යන්න වූ හෝ පවත්වාගෙන තිය සාම්‍ය තානැත්තකු විසින්ම එම වාර්තාව අවරුදු සහක කාලයක් ආරක්ෂා නොව තාකිය යුතු අතර, පරික්ෂණය සඳහා එම වාර්තාව ඉදිරිපත් කරන ලෙස හෝ එම වාර්තාවේහි සත්‍ය පිටපතක් ඉදිරිපත් කරන ලෙස හෝ එවැනි පිටපතක් සකස් කිරීමට ඉඩ දෙන ලෙස හෝ තිසි විශිෂ්ටය තියුණ් තිය සාම්‍ය කළ යුතු ය.

(3) (1) වන උපවහන්තියෙන් තියුම්ත පරිදි වූ ලේඛනයක් පවත්වාගෙන යම් පාහාර හරින යම් සේවී යෝජකයා වර්දනට වර්දන වන අතර, මෙහේත්‍රාස්ථිරයකු ඉදිරිපිට දී වර්දන කරනු ලැබූ විට රුපියල් පන්දියයකට නොවැඩි ද්‍රව්‍යකට හෝ තුන් මාස යකට නොවැඩි කාලයකට දෙයාකාරයෙන් එක් ආකාරයක බින්ධාගාරගත කරනු ලැබීමට හෝ ඒ ද්‍රව්‍ය සහ ඒ බින්ධාගාර ගත තිරිම යන දැඩිවූ දෙකටම හෝ ඔහු යටත් විය යුතු ය.

8. තිසි බලධාරකට—

(අ) යම් ලේඛනයක් හෝ වෙනත් වාර්තාවක් හෝ පරික්ෂා කිහි මේ තාක්ෂණයෙන් මේ පනතේ විධිවිධාන අනුව ත්‍රියා කරනු හෝ එම ද කිය තියුණ හෝ ගැනීමේ කාරිය සඳහා, පනතේ සඳහන් සේවකයන් සේවයෙහි තියුණ් නීතිය කරගෙන ඇති යම් ස්ථානයකට දිවා හෝ එත් හෝ සියලු සාධාරණ තවද වල ද ඇතුළු විමි සහ පරික්ෂා කිරීමේ; හෝ

(ආ) එම ස්ථානය පරික්ෂා කරන විට එම වාර්තාව හෝ ලේඛනය පරික්ෂණය සඳහා උඩ ගත නොහැකි අවස්ථාවක, එම ස්ථානයෙහි දී හෝ තම කාර්යාලයේ දී හෝ පරික්ෂා කිරීම සඳහා එම ලේඛනය හෝ වාර්තාව තියුණ කරනු ලබන පසු දිනයක ඉදිරිපත් කරන ලෙස තිය සියලු කිරීමේ; හෝ

(ආ) එම සම්පූර්ණ ලේඛනයේ හෝ වාර්තාවේ හෝ එහි සිසියලු
කොටසක හෝ පිටපත් ගැනීමේ; හෝ

(ඇ) එම ස්ථානයෙහි පවත්වාගෙන යනු ලබන යම් කර්මාන්තකයෙහි
නිරත සේවායෝජකයකු යයි හෝ එම කර්මාන්තයෙහි
සේවයේ නියුත්ත කොට ඇති සේවකයකු යයි විශ්දා
කිහිමිව තම්බ සාධාරණ හේතු ඇත්තා වූ ද එම ස්ථානයෙහි
භූම්ප්‍රාග්‍රහණ වූ ද යම් තුනාන්තකුගේ ප්‍රස්තා කිරීමේ;
හෝ

(ඈ) මේ පනතා අදාළ වන යම් සේවායෝජකයකු වෙත, උග්‍රීල්දක්
යාවේමෙන්—

- (i) එම සේවායෝජක විසින් සේවයෙහි නියුත්ත කරගෙන
ඇති සියලු සේවකයන් හෝ එම සේවකයන්ගෙන්
යම් නිශ්චිත වර්යාක හෝ ආකාරයක සේවකයන්
හෝ සම්බන්ධයෙන් මේ පනතේ කාර්ය සඳහා
තම්බ අවශ්‍ය වන විස්තර අවුණු වාර්තාවන්;
(ii) එම සේවායෝජකය විසින් සපයන ලද යම් වාර්තාවක
සඳහන් විස්තර සම්බන්ධයෙන් තම්බ
අවශ්‍ය විය හැකි යම් කොරසුරක් හෝ පැහැදිලි
කිරීමක්;

- (iii) එම සේවායෝජකය, විසින් පවත්වාගෙන යනු ලබන
යම් ලේඛනයක හෝ වාර්තාවක හෝ ඉන් කොටසක
සත්‍ය පිටපතක්

නිශ්චිත දිනයක හෝ එදිනට පෙර තම් වෙත සපයන ලෙස
විධාන කිරීමේ

බලය තේවීය පුතු ය.

9. (1) තම සේවකයට මේ පනතා යටතේ ගෙවීමට නියමිත
මූදලක් ගෙවීම පැහැර ගැනී යම් සේවායෝජකයකු වරදකට වරදකරු
විය යනු ඇතර මහෙස්ත්‍රාන්වරයකු අදිරියේ වරදකරු කරනු ලැබූ විට
රුපියල් එක්දහසකට සොඩුකි ද්‍රව්‍යකට හෝ සහ මසකට භොඩුකි
කාලයක් සඳහා දෙදානුරෝගන් එක් ආකාරයක බන්ධනාගාරගත්
කිරීමකට හෝ එම දඩිය සහ බන්ධනාගාරගත් කිරීම යන ද්‍රව්‍යම්
දෙකටම හෝ ඔතු යටත් විය පුතු ය.

සේවකයන් දැඩිය යන
මූදලක් ගෙවීම
සත්‍ය විධාන කිරීමේ

(2) මේ පනතා තම සේවකයට ගෙවීමට නියමිත යැයි
මූදලක් ගෙවීම පැහැර භාරීම සඳහා යම් සේවායෝජකයකු වරදකරු
කරනු ලබ ඇති අවස්ථාවක, ඒ සේවායෝජකය වරදකරු කරනු
ලැබූව යම් වරදක් සම්බන්ධයෙන් ද එම වරද පිළිබඳව අධිකරණය
වෙත ප්‍රමුණීලි කරන ලද දිනයට පෙරාතුව ම වූ අවුරුදු හය ඇතුළත
යම් අවස්ථාවක ඒ සේවකයට හෝ වෙනත් යම් සේවකයකුට තාක්
හෝ සේවකයන්ට හෝ, මේ පනතේ විධිවිධාන අනුව යම් මූදලක්
ගෙවීම එම සේවායෝජකය විසින් පැහැර භාරීම පිළිබඳව සාක්ෂි
කුදිරිපත් කිරීමට අදහස් කරන බවට එම සේවායෝජකය වෙත තේවීය
මින් ආකාන්තයෙහි වූ දැන්වීමක් නැතු විභාගය ආරම්භවීමට පෙර යම්
අවස්ථාවක හාර දෙනු ලබ ඇත්තාම් එසේ හාක්මි දෙනු ලැබීය
හැකි ඇතර, එසේ පැහැර නාර ඇති බව ඔපු වූ කළේ එම සේවා

යෝජකයාගෙන් එම සේවකයට හෝ සේවකයන්ට ලැබිය යුතු යයි
අධිකරණයට පෙනී යන මූදල ගෙවන ලෙස අධිකරණය විසින් එම
සේවකයාගෙන්ට අනු කරනු ලැබිය හාඩිය. මෙම උපවහන්තිය
යටතේ ගෙවීමට අනු කරනු ලබ ඇති යම් මූදලක වේ නම් එය
දිඩියක් අය කර ගන්නා පිළිවෙළට ම අය කර ගනු ලැබිය හාඩිය.

(3) මේ වගන්තියෙහි “නියමිත” යන්නෙන් 11 වන වගන්තිය
යටතේ සාදන ලද නියෝග මගින් නියමිත යන්න අදහස් වේ.

මේ පත්‍ර
අංක 47
සේවකයන්ට
අංක 47 සේවකයන්ට
සාදන ලද
වැවලි

10. යම් ලිඛිත නිතියක කුම්ක් සඳහන්ට ඇත ද 3 වන
වගන්තියෙහි සඳහන් යම් සේවකයාට, 1968 අංක 40 දරන සේවක
යන්ගේ අනුරූ අව ප්‍රමාණ දීමනාට පනනෙහි, ජාතික රාජ්‍ය සභාවේ
1978 අංක 17 දරන කමිකරුවන්ගේ විශේෂ දීමනා පනනෙහි, ජාතික
රාජ්‍ය සභාවේ 1978 අංක 1 දරන කමිකරුවන්ගේ අයවැය සහන
දීමනා පනනෙහි, ජාතික රාජ්‍ය සභාවේ 1978 අංක 18 දරන කමිකරු
වන්ගේ අයවැය සහන දීමනා (අංක 2) පනනෙහි සහ 1979 අංක 85
දරන කමිකරුවන්ගේ අතිරේක දීමනා පනනෙහි සඳහන් විසිවත්
අංක 85 නොවිය යුතු ය.

නියෝග.

11. (1) නියම කරනු ලැබිය යුතු යයි මේ පනනෙහි සඳහන් හෝ
නියම කරනු ලබ ඇති හෝ සියලු කාරණ සම්බන්ධයෙන් අමාත්‍ය
වරයා විසින් නියෝග සාදනු ලැබිය හාඩිය.

(2) අමාත්‍යවරයා විසින් සාදන ලද සාම නියෝගයක් ම ගැසටි
පත්‍රයෙහි පළ කරනු ලැබිමෙන් පසුව ගාක් ඉංජිනේර් අනු
මතය සඳහා පාලිංචින්හුව වෙන ඉංජිනේර් කරනු ලැබිය යුතු ය.
එසේ අනුමත කරනු නොලැබූ යම් නියෝගයක්, ඒ යටතේ කළුන්
කරන ලද කිසිවකට හානියක් සිද නොවන පරිදි ඒ අනුමතයේ
දින සිට පරිවිෂ්න්ව වූ ලෙස සලකනු ලැබිය යුතු ය.

(3) අමාත්‍යවරයා විසින් සාදන ලද සාම නියෝගයක් ම ගැසටි
පත්‍රයෙහි පළ කරනු ලැබිමෙන් පසුව ගාක් ඉංජිනේර් අනු
මතය සඳහා පාලිංචින්හුව වෙන ඉංජිනේර් කරනු ලැබිය යුතු ය.
එසේ අනුමත කරනු නොලැබූ යම් නියෝගයක්, ඒ යටතේ කළුන්
කරන ලද කිසිවකට හානියක් සිද නොවන පරිදි ඒ අනුමතයේ
දින සිට පරිවිෂ්න්ව වූ ලෙස සලකනු ලැබිය යුතු ය.

(4) අමාත්‍යවරයා විසින් සාදන ලද යම් නියෝගයක් පරිවිෂ්න්ව
වූ ලෙස සාලකීය යුතු දිනය ගැසටි පත්‍රයෙහි පළ කරනු ලැබිය යුතු ය.

අර්ථ
ත්‍රිත්‍යය

12. පද සම්බන්ධයෙන් අන්තර්වාසක් අවශ්‍ය වුවහෙන් මිස, මේ
පනනෙහි—

“පොල් වැවලී ක්ලීමාන්තය” යන්නෙහි, ඒ ක්ලීමාන්තය සම්
බන්ධයෙන් පසි පාලන සහ ආජ්‍යාතාන් වී වන වගන්තිය
යටතේ කමිකරු අමාත්‍යවරයා විසින් සාදන ලබ 1949
මාර්තු මස 30 වන දින අංක 9,961 දරන ගැසටි පත්‍රයෙහි
පාල කරන ලද නියමයෙහි රේට දී ඇති අර්ථය ම ඇත්තේ ය;

“කොශක්වා, කරදුමූලු සහ ගම්මිරිස් වැව්ලිමේ සහ නිෂ්පාදනය කිරීමේ කර්මාන්තය” යන්නෙහි, ඒ කර්මාන්තය සහ ඔබයෙන් ප්‍රති පාලක සහා ආයුපනන් 8 වන වගන්තිය යටතේ කළිකරු අමාත්‍යවරයා විසින් සාදනු ලැබ 1946 අප්‍රේල් මස 4 වන දින අංක 9,546 දරන ගැසට් පත්‍රයෙහි පළ කරන ලද තියෙන් උත්ත් ඇත්තේ ය;

“කුරුදු කර්මාන්තය” යන්නෙහි, ඒ කර්මාන්තය සම්බන්ධ යෙන් ප්‍රති පාලක සහා ආයුපනන් 6 වන වගන්තිය යටතේ කළිකරු අමාත්‍යවරයා විසින් සාදනු ලැබ 1958 ජූලි මස 4 වන දින අංක 11,410 දරන ගැසට් පත්‍රයෙහි පළ කරන ලද තියෙන් උත්ත් ඇත්තේ ඇත්තේ ය;

“කොමසාරිස්වරයා” යන්නෙන් තන් කාලයෙහි කළිකරු කොම් සාරිස් බුරය දරන තැනැත්තා අදහස් වන අතර, තියෙෂ් කළිකරු කොමසාරිස්වරයකු ලෙස හෝ ජේත්ස්ක් කළිකරු කොමසාරිස්වරයකු ලෙස හෝ සහකාර කළිකරු කොමසාරිස්වරයකු ලෙස හෝ කළිකරු නිලධාරයකු ලෙස හෝ තන් කාලයෙහි බුරය දරන යම් තැනැත්තකු ද උට ඇතුළත් වේ;

“සේවායෝජක” යන්නෙහි, යම් කර්මාන්තයක, තමා වෙනුවෙන් යම් සේවකයකු සේවයෙහි තියුණ්න කරන යම් තැනැත්තකු හෝ වෙනත් යම් තැනැත්තකු විසින් යම් සේවකයකු සේවයෙහි තියුණ්න කරනු ලබන්නේ යම් තැනැත්තකු වෙනුවෙන්ද ඒ තැනැත්තා හෝ අදහස් වන අතර, යම් කර්මාන්තයක වෙනත් යම් තැනැත්තකු වෙනුවෙන් යම් සේවකයකු සේවයෙහි තියුණ්න කරනු ලබන්නේ යම් තැනැත්තකු විසින්ද ඒ තැනැත්තා ද උට ඇතුළත් වේ;

“රබර් වැව්ලිමේ සහ නිෂ්පාදනය කිරීමේ කර්මාන්තය” යන්නෙහි, ඒ කර්මාන්තය සම්බන්ධයෙන් ප්‍රති පාලක සහා ආයු පනතේ 6 වන වගන්තිය යටතේ කළිකරු අමාත්‍යවරයා විසින් සාදනු ලැබ 1949 ඔක්තෝබර් මස 22 වන දින අංක 10,035 දරන ගැසට් පත්‍රයෙහි පළ කරන ලද තියෙන් උත්ත් ඇත්තේ ය;

“අන් වැව්ලිමේ සහ නිෂ්පාදනය කිරීමේ කර්මාන්තය” යන්නෙහි, ඒ කර්මාන්තය සම්බන්ධයෙන් ප්‍රති පාලක සහා ආයු පනතේ 6 වන වගන්තිය යටතේ කළිකරු අමාත්‍යවරයා විසින් සාදනු ලැබ 1944 ජනවාරි මස 7 වන දින අංක 9,224 දරන ගැසට් පත්‍රයෙහි පළ කරන ලද තියෙන් උත්ත් ඇත්තේ ඇත්තේ ය;

“දුම්කොල කර්මාන්තය” යන්නෙහි, ඒ කර්මාන්තය සම්බන්ධ යෙන් ප්‍රති පාලක සහා ආයුපනන් 6 වන වගන්තිය යටතේ කළිකරු අමාත්‍යවරයා විසින් සාදනු ලැබ 1963 ජූලි මස 31 වන දින අංක 13,713 දරන අති විශේෂ ගැසට් පත්‍රයෙහි පළ කරන ලද තියෙන් උත්ත් ඇත්තේ ඇත්තේ ය;

“මේකනා” යන්නෙහි, ප්‍රති පාලක සහා ආයුපනන් 1 උට ඇත්තේ ඇත්තේ ඇත්තේ ය.

පාරිඵේශ්‍යවී පනත් කෙටුම්පනවල සහ තීන්වල මිරිකික දෙක මිල (අද්ධිය) රු. 60 ක්. (විද්ධිය)
රු. 80 ක්. ගොඳබ 1, නෑ. පෙ. අංක 500, රජයේ ප්‍රකාශන කාර්යාලයේ අධිකාරී වෙත භූමි වර්ෂයක්
දෙසැම්බර් මස 15 එකී දිනට පෙර දෙක ඉදිල් ගෙවා පූඩ්ව එලුමේන එක් එක් වර්ෂය සඳහ එවා
ලැබුවෙන භාණිය.